



Генеральная Ассамблея

Совет Безопасности

Distr.: General
23 August 2012
Russian
Original: English

Генеральная Ассамблея
Десятая чрезвычайная специальная сессия
Пункт 5 повестки дня

Незаконные действия Израиля в оккупированном Восточном Иерусалиме и на остальной части оккупированной палестинской территории

Совет Безопасности
Шестьдесят седьмой год

Идентичные письма Постоянного наблюдателя от Палестины при Организации Объединенных Наций от 21 августа 2012 года на имя Генерального секретаря и Председателя Совета Безопасности

Я вынужден обратить Ваше внимание и, через Вас, внимание международного сообщества на продолжающиеся и усиливающиеся акты насилия, терроризма и преступления на почве расовой ненависти, совершаемые незаконными израильскими поселенцами, а также израильскими гражданами против палестинских гражданских лиц и их собственности на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим.

Последний из злостных актов террора со стороны поселенцев произошел в четверг, 16 августа 2012 года, когда незаконные израильские поселенцы из поселения «Бат-Айин» близ Вифлеема на оккупированном Западном берегу бросили зажигательную бомбу в машину, покрашенную в ярко-желтый цвет, который ясно обозначает, что эта машина – палестинское такси. В такси находилось шесть палестинцев – все из одной семьи, в том числе два четырехлетних ребенка, – которые направлялись в близлежащий универсальный магазин. В результате этого террористического нападения машина съехала на бок в кювет и все шесть находившихся в ней пассажиров получили ранения, в том числе ожоги лица и тела второй и третьей степени. Один из пассажиров, отец семейства, Айман Гаяза, который сидел рядом с водителем, находится в тяжелом состоянии. Кроме того, вскоре после того, как об этом террористическом нападении со стороны поселенцев стало известно, в машины с палестинскими номерами на главной дороге на оккупированном Западном берегу было брошено еще шесть зажигательных бомб.

Гнусные и разрушительные акты в отношении палестинских гражданских лиц и их собственности, как, например, этот последний акт терроризма со стороны поселенцев, продолжают совершаться столь же интенсивно, и их число за



последний год увеличилось. Это можно легко объяснить тем, что израильская кампания колонизации, проводимая путем создания незаконных поселений, и поселенцы, проживающие в этих поселениях, финансируются, охраняются и вооружаются израильским правительством, которое переселило их и дало им возможность жить в этих незаконных поселениях, что является серьезным нарушением международного права, и в частности четвертой Женевской конвенции, и которое позволяет им совершать подобные преступления против беззащитных палестинцев по всей оккупированной палестинской территории с абсолютной безнаказанностью. Беззаконию, творимому поселенцами, в том числе смертоносным актам насилия, террора, притеснения и запугивания, совершаемым против палестинских гражданских лиц и их собственности, способствует, пособничает и попустительствует оккупирующая держава, которая несет полную ответственность за незаконное присутствие и все незаконные действия поселенцев. Международное сообщество, в том числе Совет Безопасности, должно заставить оккупирующую державу незамедлительно принять меры к тому, чтобы положить конец кампании террора, проводимой израильскими поселенцами против палестинского гражданского населения под знаменем ее безжалостной оккупации, продолжающейся уже 45 лет.

Теперь я хотел бы обратить Ваше внимание еще на одно происшествие, связанное с жестоким и варварским нападением разъяренной толпы из 50 израильтян на трех палестинских юношей в центре города Иерусалима, которое также случилось в четверг, 16 августа 2012 года, в тот же день, когда поселенцами было совершено вышеупомянутое злостное нападение с применением зажигательной бомбы на такси, перевозившее семью из шести человек.

Преступление на почве ненависти, которое, по словам нескольких очевидцев, представляло собой попытку линчевания, было совершено в том момент, когда 17-летний Джамаль Джулани, житель района Рас-эль-Амуд оккупированного Восточного Иерусалима, с четырьмя своими друзьями шли по Сионской площади Западного Иерусалима и внезапно увидели, что за ними устремилась группа молодежи с криками «Арабы! Смерть арабам». Десять из 50 израильтян, погнавшихся за Джулани и его друзьями, в конце концов догнали Джулани и начали избивать его, нанося удары ногами даже после того, как он, потеряв сознание, упал на землю.

Все это происходило на глазах у сотен прохожих, которые стояли в стороне и смотрели. Когда на место прибыли работники скорой помощи, у Джулани уже не прощупывался пульс, и им пришлось в течение более 10 минут делать ему прямой массаж сердца с использованием респиратора и дефибрилляторов, пока пульс не восстановился. Отвратительный характер этого последнего из преступлений, совершенных на почве ненависти, был усугублен еще и заявлениями одного из подозреваемых израильтян, который в интервью репортерам сказал, что «я бы его вообще убил» и что «пусть умрет, мне не жалко, ведь это араб». Джулани по-прежнему находится в больнице в тяжелом состоянии.

Это жестокое преступление, совершенное на почве ненависти, высвечивает растущие расистские настроения израильтян по отношению к палестинцам — настроения, которые подстегиваются некоторыми израильскими политическими и духовными лидерами, помогающими создать ядовитую атмосферу поговорок и даже поощрения насилия в отношении палестинцев. Кроме того, этому способствует и сам тот факт, что государственные должностные лица

Израиля продолжают проявлять снисходительность в вопросах, касающихся предания суду лиц, совершающих акты насилия и преступления на почве ненависти в отношении палестинцев, поскольку по десяткам дел о преступных нападениях на палестинцев и их собственность ежегодно выносятся всего несколько обвинительных заключений или приговоров. Мы призываем международное сообщество решительно осудить это последнее преступление, совершенное на почве ненависти, и заставить Израиль принять незамедлительные меры к совершившим его лицам и предать их суду. Мы призываем также международное сообщество обратиться к оккупирующей державе с призывом покончить и с подстрекательством к насилию в отношении палестинцев со стороны израильских политических и духовных лидеров.

Что касается вопросов безнаказанности, затронутых в настоящем письме, то мы хотели бы также обратить Ваше внимание на тот факт, что 12 августа 2012 года израильский суд признал виновным и приговорил всего к 45 дням лишения свободы израильского солдата, преднамеренно и хладнокровно убившего Раю Абу Хаджадж и ее дочь Маджду, которые держали в руках хорошо видные белые флаги, во время войны Израиля против сектора Газа в конце декабря 2008 года и в начале января 2009 года. Это последнее решение израильского суда является еще одним наглядным свидетельством вопиющего пренебрежения жизнью палестинских гражданских лиц со стороны оккупирующей державы и подтверждением отсутствия личной уголовной ответственности у тех, кто совершает зверские преступления против невинных палестинских гражданских лиц.

Дальнейшее сохранение нынешнего несправедливого положения, исполненного насилия, расизма и ненависти, лишь еще больше обострит напряженную обстановку на местах, сложившуюся на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и в отношениях между палестинцами и израильтянами, еще сильнее разжигая гнев и злобу, углубляя недоверие и создавая еще большую угрозу подрыва ослабевающих перспектив мирного урегулирования этого конфликта. Поэтому эта взрывоопасная ситуация требует срочного внимания и серьезных действий со стороны международного сообщества, в том числе со стороны Совета Безопасности во исполнение его ответственности за поддержание мира и безопасности.

Настоящее письмо дополняет наши предыдущие 432 письма о продолжающемся кризисе на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, с 28 сентября 2000 года. Эти письма, охватывающие период с 29 сентября 2000 года (A/55/432-S/2000/921) по 26 июня 2012 года June (A/ES-10/560-S/2012/492), содержат основную информацию о преступлениях, совершаемых Израилем, оккупирующей державой, против палестинского народа с сентября 2000 года. За все эти военные преступления, акты государственного терроризма и систематические нарушения прав человека, совершенные против палестинского народа, Израиль, оккупирующая держава, должен быть привлечен к ответственности, а виновные лица должны быть преданы суду.

Буду признателен Вам за распространение текста настоящего письма в качестве документа десятой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 5 повестки дня, и в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Рияд **Мансур**

Посол

Постоянный наблюдатель от Палестины
при Организации Объединенных Наций
